

UNIVERSAL PRODUCT SAFETY LEAFLET

Multilingual – EN, FR, DE, GA, IT, PL, ES, SV, NL

ENGLISH (EN)

Safety Warnings:

- Use this product only as intended.
- Keep out of reach of children and pets.
- Do not use if damaged or incomplete.
- Avoid contact with heat, fire or moisture.

FRENCH (FR)

Avertissements de Sécurité:

- Utiliser uniquement conformément à l'usage prévu.
- Tenir hors de portée des enfants et des animaux.
- Ne pas utiliser si endommagé ou incomplet.
- Éviter chaleur, feu ou humidité.

GERMAN (DE)

Sicherheitshinweise:

- Produkt nur bestimmungsgemäß verwenden.
- Von Kindern und Haustieren fernhalten.
- Nicht verwenden, wenn beschädigt.
- Hitze, Feuer und Feuchtigkeit vermeiden.

IRISH (GA)

Rabhaidh Sábháilteachta:

- Úsáid mar a ceapadh é amháin.
- Coinnigh ó leanaí agus peataí é.
- Ná húsáid má tá sé damáistithe.

- Seachain teas agus taise.

ITALIAN (IT)

Avvertenze di Sicurezza:

- Usare solo per lo scopo previsto.
- Tenere lontano da bambini e animali.
- Non utilizzare se danneggiato.
- Evitare fuoco, calore e umidità.

POLISH (PL)

Ostrzeżenia Bezpieczeństwa:

- Używać zgodnie z przeznaczeniem.
- Trzymać z dala od dzieci i zwierząt.
- Nie używać, jeżeli uszkodzony.
- Unikać ognia i wilgoci.

SPANISH (ES)

Advertencias de Seguridad:

- Usar solo según lo previsto.
- Mantener fuera del alcance de niños y mascotas.
- No usar si está dañado.
- Evitar calor, fuego y humedad.

SWEDISH (SV)

Säkerhetsvarningar:

- Använd endast enligt syfte.
- Förvara utom räckhåll för barn.
- Använd ej om skadad.

- Undvik värme och fukt.

DUTCH (NL)

Veiligheidswaarschuwingen:

- Gebruik alleen zoals bedoeld.
- Buiten bereik van kinderen houden.
- Niet gebruiken indien beschadigd.
- Vermijd vuur, hitte en vocht.



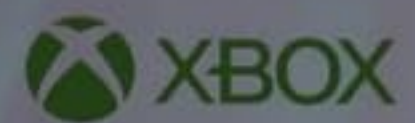
FATIGUE-FREE
ERGONOMICS



PRO-AIM™
FOCUS MODE



ENHANCED AUDIO
SETTINGS



DESIGNED FOR

Xbox Series X|S
Xbox One
Windows 10/11



RECON™
|
CONTROLLER







RECON™ CONTROLLER

ERGONOMIC
COOLING GRIPS
POIGNÉES
ERGONOMIQUES ET
RAFRAÎCHISSANTES

PRO-AIM™
FOCUS MODE
MODE DE CIBLAGE
PRO-AIM™

SUPERHUMAN
HEARING™
SUPERHUMAN
HEARING™

TURTLE BEACH
AUDIO ADVANTAGE
AVANTAGE AUDIO
TURTLE BEACH

TWO MAPPABLE
QUICK-ACTION
BUTTONS

DEUX BOUTONS
D'ACTION RAPIDE
ASSIGNABLES

EN

- Two mappable quick-action buttons
- Four Turtle Beach signature presets
- Vibration feedback
- 3.5mm headset connection
- Mic monitoring
- Responsive controls

ES

- Dos botones de acción rápida asignables
- Cuatro ajustes predeterminados característicos de Turtle Beach
- Efecto de vibración
- Conexión de 3,5 mm para auriculares
- Seguimiento del micrófono
- Control preciso

DE

- 2 anpassbare Quick-Action-Tasten
- 4 charakteristische Turtle Beach-Voreinstellungen
- Vibrationsfeedback
- 3,5 mm Headset-Anschluss
- Mikrofon-Monitoring
- Reaktionsstarke Steuerung

JP

- マッピング可能な2つのクイックアクションボタン
- 4つのTurtle Beach シグネチャープリセット
- 振動フィードバック
- 3.5mm ヘッドセット接続
- マイクモニタリング
- 素早い反応の操作感

FR

- Deux boutons d'action rapide assignables
- Quatre préréglages emblématiques de Turtle Beach
- Retour haptique
- Prise casque 3,5 mm
- Retour du microphone
- Commandes réactives

KO

- 매핑 가능한 빠른 실행 버튼 2개
- Turtle Beach 시그니처 사전 설정값 4개
- 진동 피드백
- 3.5MM 헤드셋 연결
- 마이크 모니터링
- 반응성 높은 컨트롤



PACKAGE CONTENTS

- Turtle Beach® Recon™ Controller
- 10' / 3m USB Cable

CONTENU

- Turtle Beach® Recon™ Manette
- Câble USB de 3 m

For ages 13 and up. © 2024 Voyetra Turtle Beach, Inc. (VTB, Inc.) All rights reserved. Turtle Beach, the palm tree logo, Pro-Aim, Superhuman Hearing, and Voyetra are the trademarks and/or registered trademarks of VTB, Inc. Microsoft, Xbox, Xbox "Sphere" Design, Xbox Series X|S, Xbox One and Windows 10/11 are trademarks of the Microsoft group of companies. All other trademarks are the property of their respective owners. Actual product appearance may differ from package imagery.

Part Number(ROTW):TBS-0700-02
SN: D07000SO2305298
MADE IN CHINA



Designed and Engineered by Turtle Beach in San Diego, CA USA



Scatola: PAP20
Vassolo: PAP20
Borsa: PBAT & PLA

WARNING

Read all accompanying product manuals, including important safety and health information (which may include information about photosensitive seizures).

AVERTISSEMENT

Veuillez lire tous les manuels ci-joints, y compris les notices importantes relatives à la sécurité et à la santé (qui peuvent inclure des informations sur les crises d'épilepsie liée à la photosensibilité).

ADVERTENCIA

Lea todos los manuales que acompañan al producto, incluyen información importante de seguridad y salud (que puede incluir información sobre crisis epilépticas fotosensibles).

TBS-0700-02-P-K



Manufactured By:
Voyetra Turtle Beach, Inc.
44 South Broadway, 4th Floor
White Plains, NY 10601
USA

European Importer &
Authorised Representative:
TB Germany GmbH
Gasstrasse 4
22767 Hamburg
Germany

UK Importer:
Turtle Beach Europe Ltd.
1st Floor (North Wing)
Central 40, Chineham Park
Basingstoke, Hampshire
RG24 8GU, UK



TURTLE BEACH™



RECON™ CONTROLLER

WIRED CONTROLLER WITH ADVANCED AUDIO FEATURES
MANETTE DE JEU FILAIRE AVEC FONCTIONS AUDIO AVANCÉES



PREGUNTAS MÁS FRECUENTES

Estas son algunas de las preguntas más frecuentes sobre el controlador Recon. Esta página se actualizará cuando sea necesario.

También disponemos de un vídeo de configuración rápida para el Recon Controller [aquí](#).

COMPATIBILIDAD

¿Puedo utilizar el Recon Controller con mis auriculares inalámbricos Turtle Beach?

- **Sí, con funcionalidad limitada.** Al no haber auriculares conectados físicamente a la toma de auriculares del mando, los controles de volumen del propio mando estarán desactivados. En su lugar, tendrá que utilizar los controles de volumen de los propios auriculares.

2. ¿Afectan las funciones de procesamiento de audio a unos auriculares inalámbricos?

- **No.** Las funciones de audio que ofrece el mando -incluidos los preajustes y la audición sobrehumana, así como el balance de juego y chat- sólo se activan cuando se conectan físicamente unos auriculares con cable a la toma de auriculares del mando. Unos auriculares inalámbricos no utilizan esa conexión y tienen su propia conexión independiente directamente a la consola.

3. ¿Tengo que seleccionar algo en los menús?

- Con unos **AURICULARES INALÁMBRICOS: No.** Un auricular inalámbrico no se asigna al mando; mientras el auricular esté configurado como dispositivo de entrada y salida por defecto, no necesitará configurar ningún ajuste adicional.
- Con un **AURICULAR CON CABLE: Sí.** Tendría que seguir el procedimiento estándar de Xbox para configurar un auricular con cable por primera vez. Este proceso es el siguiente:
 1. Conecte firmemente los auriculares a la toma de auriculares del controlador.
 2. Asegúrese de que el controlador está asignado al perfil en el que está conectado/utilizando.
 3. Configure los ajustes de audio tanto de la consola como del juego en cuestión según sus preferencias.

4. ¿Puedo utilizar el SuperAmp y el Recon Controller al mismo tiempo?

- **Sí, con funciones/controladores limitados.** Para configurar su SuperAmp para utilizarlo con el Recon Controller, haga lo siguiente:
 1. Asegúrese de que el SuperAmp está en el modo Xbox. Esto puede hacerse dentro de la versión de escritorio del Audio Hub.
 2. Conecte los auriculares/SuperAmp a un puerto USB de la consola y configure los ajustes como se muestra [aquí](#).
 3. Conecte el propio mando a un puerto USB de la consola.

TENGA EN CUENTA: Cuando se utilice con un SuperAmp, los controles/botones del Recon Controller relacionados con el volumen (incluido el silenciador del micrófono) **no funcionarán**. Otros controles, incluyendo la asignación de botones y Pro-Aim, sí lo harán. Cuando utilice el SuperAmp con el Recon Controller, le recomendamos que cree un perfil de preajustes del ecualizador que no tenga alteraciones en el volumen -- es decir, que no utilice Bass Boost, Bass + Treble Boost o Vocal Boost -- y que en su lugar ajuste los preajustes del ecualizador y el audio desde la versión móvil del SuperAmp.

5. ¿Puedo utilizar el mando Recon con mi PC con Windows 10?

- **Sí.** El Recon Controller fue diseñado para ser utilizado con una consola Xbox o Windows 10.

Nota: Este controlador **no es compatible** para su **uso/no** puede utilizarse con un ordenador con Windows 7, y no existen configuraciones alternativas para Windows 7.

CARACTERÍSTICAS DEL CONTROLADOR

1. ¿Puedo utilizar el mando cuando está desconectado de su cable? 2. ¿Se trata de un mando inalámbrico?

- **No.** Se trata de un mando con cable que puede desconectarse cuando sea necesario. El programador debe estar bien enchufado a través de su cable para poder ser utilizado.

2. ¿Qué botones del mando puedo reasignar? ¿Cómo puedo reasignar esos botones?

- En el Recon Controller, puede reasignar cualquiera de los botones del mando a los botones de acción rápida izquierdo y derecho y guardarlos en un perfil. Los botones de acción rápida son los botones situados en la parte posterior del mando.
- **TENGA EN CUENTA:** Cuando vuelva a mapear un botón al botón derecho de acción rápida, asegúrese de **desactivar** Pro-Aim, ya que esto afectará al botón que esté mapeado a ese botón derecho de acción rápida. Además, será necesario [actualizar](#) el firmware del mando para reasignar ciertos botones a los botones de Acción Rápida.
- Para iniciar el proceso de mapeo:
 1. Haga clic en el botón de modo y circule hasta llegar a la opción de asignación de botones (se encenderá el LED con la imagen del mando).
 2. Una vez que se ilumine el icono de mapeo de botones, pulse el botón de selección para elegir un perfil. Una vez que haya elegido el perfil adecuado, active el modo de mapeo manteniendo pulsado el botón de selección durante 2 - 3 segundos aproximadamente.
 3. Una vez hecho esto, pulse el botón de acción rápida (botón izquierdo o derecho de la parte posterior del mando) al que desee asignar.
 4. A continuación, pulse el botón del mando que quería asignar al botón de acción rápida. Una vez hecho esto, vuelva a mantener pulsado el botón Seleccionar durante 2 ó 3 segundos. Esto debería guardar la asignación que ha realizado.

NOTA: Para obtener más información sobre el mapeo del botón de acción rápida, haga clic [aquí](#).

ASIGNACIÓN DE BOTONES DE ACCIÓN RÁPIDA

El Recon Controller dispone de botones específicos que pueden reasignarse para cumplir distintas funciones.



Puede asignar cualquiera de los siguientes botones del controlador a los botones de acción rápida programables P1 y P2:

- **A/B/X/Y**
- **Clic con el stick izquierdo/Clic con el stick derecho**
- la **almohadilla digital** arriba/abajo/izquierda/derecha
- los botones **LB** y **RB**
- los **gatillos izquierdo y derecho**.

Para ello:

1. En primer lugar, asegúrese de que el Recon Controller está actualizado al firmware más reciente, como se indica [aquí](#).
2. Una vez que el mando esté totalmente actualizado, seleccione el perfil que desea editar. Pulse el botón **MODO** hasta que se encienda el indicador de asignación de botones.



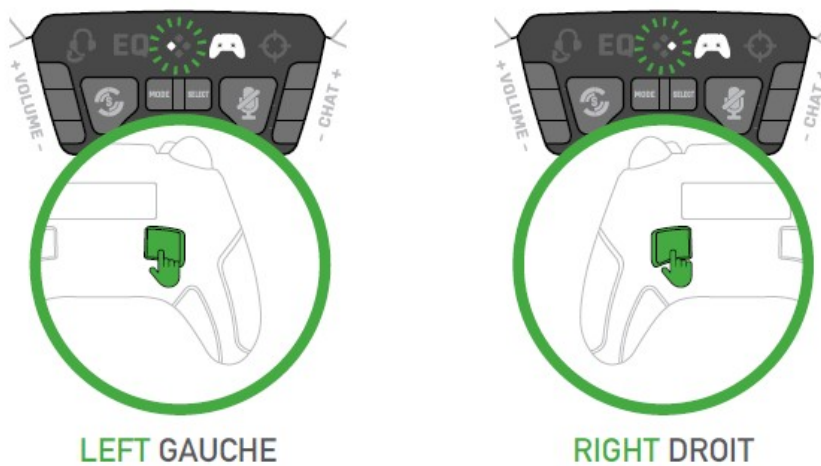
A continuación, pulse el botón **SELECCIONAR** hasta que se encienda el número del perfil que prefiera.



3. Active el modo de mapeo manteniendo pulsado el botón **SELECT** durante 2 segundos. Las luces del perfil parpadearán.



4. En la parte inferior del mando, pulse el botón de acción rápida que desee asignar.



5. A continuación, seleccione el botón que desea asignar a ese botón de acción rápida. Las luces del perfil volverán a parpadear.



6. Guarde su asignación manteniendo pulsado el botón **SELECT** durante 2 segundos. Si no mantiene pulsado el botón SELECT durante 2 segundos, su asignación **no se** guardará y **no** podrá utilizarla.



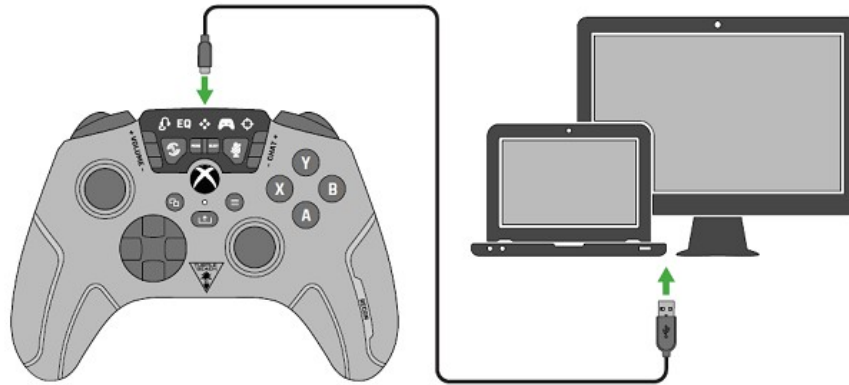
ATENCIÓN: Las nuevas asignaciones de botones anularán las anteriores. Para borrar una asignación de botones, repita este proceso -- pero cuando llegue al Paso 5, pulse de nuevo el botón de **Acción Rápida**.

CONFIGURACIÓN DEL PC

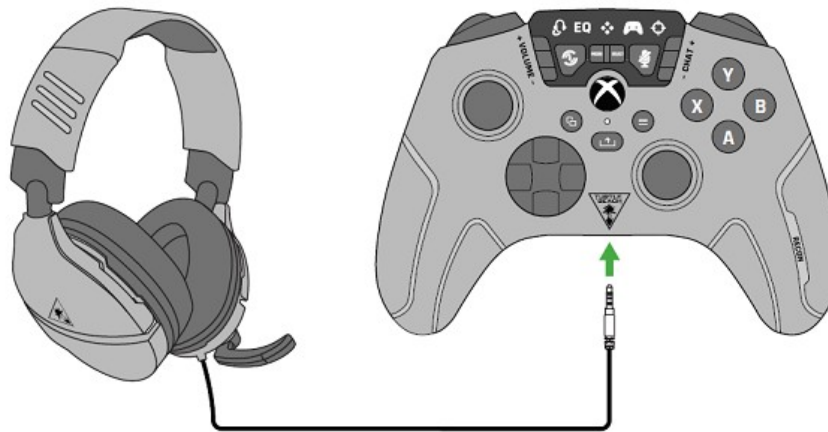
Nota: El mando Recon ha sido diseñado para ser utilizado con una consola Xbox o Windows 10. Este mando no es compatible para su uso/no puede utilizarse con un ordenador con Windows 7, y no existen configuraciones alternativas para Windows 7.

Para configurar su controlador Recon para utilizarlo con un PC con Windows 10, haga lo siguiente.

1. Conecte el controlador al ordenador con el cable USB incluido.



2. Si utiliza unos auriculares con el mando, conéctelos al propio mando.

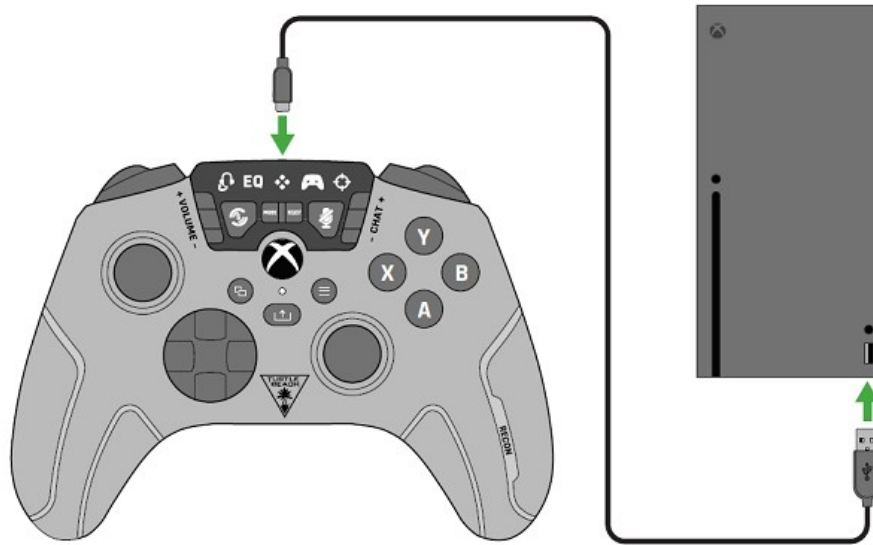


Nota: Todas las funciones funcionarán en el PC, excepto Chat Mix cuando estén conectados los auriculares de 3,5 mm.

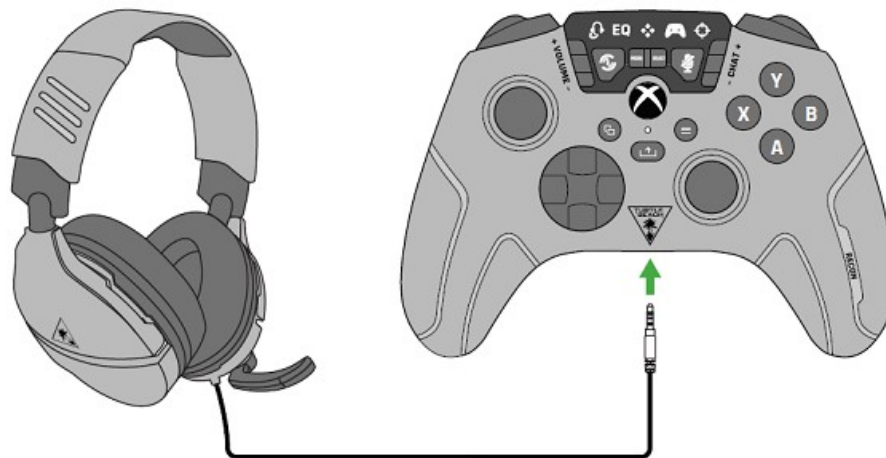
CONFIGURACIÓN DE XBOX

Para configurar su Recon Controller para utilizarlo con una Xbox, haga lo siguiente. Tenga en cuenta que la información del siguiente artículo se aplica tanto a la consola Xbox One como a las consolas Xbox Series X|S.

1. Conecte el mando a la consola Xbox, utilizando el cable USB incluido.



2. Si utiliza unos auriculares con el mando, conéctelos al propio mando. Asegúrese de que el mando está asignado al perfil correcto.



Nota: Cuando se conectan unos auriculares de 3,5 mm, los controles de Volumen, Chat, Monitorización de micrófono y Silenciamiento de micrófono del mando Recon alterarán los controles deslizantes de ajuste de la Xbox.

DERIVA DEL REGULADOR (LOCALIZACIÓN DE AVERÍAS)

Si nota que la vista del juego/su personaje se mueve cuando no se está tocando el propio mando, o que el mando no responde como se espera cuando se mueven los sticks, es posible que tenga que recalibrar el propio mando.

Para recalibrar el programador, haga lo siguiente:

1. Conecte el cable USB incluido al mando. **No** conecte el otro extremo del cable a la consola o al PC.
2. Mantenga pulsados el botón X y el botón Arriba del D-Pad mientras conecta el cable al PC/consola.
3. No suelte esos botones hasta que el mando esté completamente encendido/todos los LEDs del mando se iluminen. El LED blanco de conexión a Xbox parpadeará.
4. Mueva cada uno de los ejes del controlador por toda su amplitud de movimiento:
 - Stick izquierdo: De izquierda a derecha
 - Stick izquierdo: De adelante hacia atrás
 - Stick derecho: De izquierda a derecha
 - Stick derecho: Adelante hacia atrás
 - Gatillo izquierdo: Tirar hacia atrás
 - Gatillo derecho: Tire hacia atrás
5. Pulse tanto el botón Y como el D-Pad Abajo para finalizar la calibración. Todos los LEDs del controlador deberían estar encendidos.
6. Vuelva a comprobar el rendimiento del stick en la aplicación Comprobador de mandos o en el juego.

Esta recalibración debería resolver cualquier problema que pueda tener con la deriva. Si realiza estos pasos, pero sigue teniendo problemas de deriva, póngase en contacto con nuestro [equipo de asistencia](#) para obtener más ayuda.

ACTUALIZAR FIRMWARE, RESTABLECER VALORES DE FÁBRICA (SOLUCIÓN DE PROBLEMAS)

Para obtener la mejor experiencia posible, le recomendamos que ejecute siempre el firmware más reciente para su Recon Controller. También es un paso importante para la resolución de problemas.

Para obtener la información más actualizada sobre las actualizaciones de firmware para el Recon Controller, consulte la [sección Recon Controller de nuestra base de conocimientos](#) o [la página Turtle Beach Audio Hub](#).

ACTUALIZAR FIRMWARE

El vídeo de configuración disponible [aquí](#) también muestra el proceso de actualización del firmware a continuación.

Para actualizar el firmware de su controlador, haga lo siguiente:

En primer lugar, descargue el Centro de control de Turtle Beach. Los enlaces de descarga que aparecen a continuación son **específicos de cada** región, así que asegúrese de seleccionar el enlace correcto para su región. El Centro de Control está disponible tanto para consolas Xbox como para PC.

[EE.UU./Canadá](#)

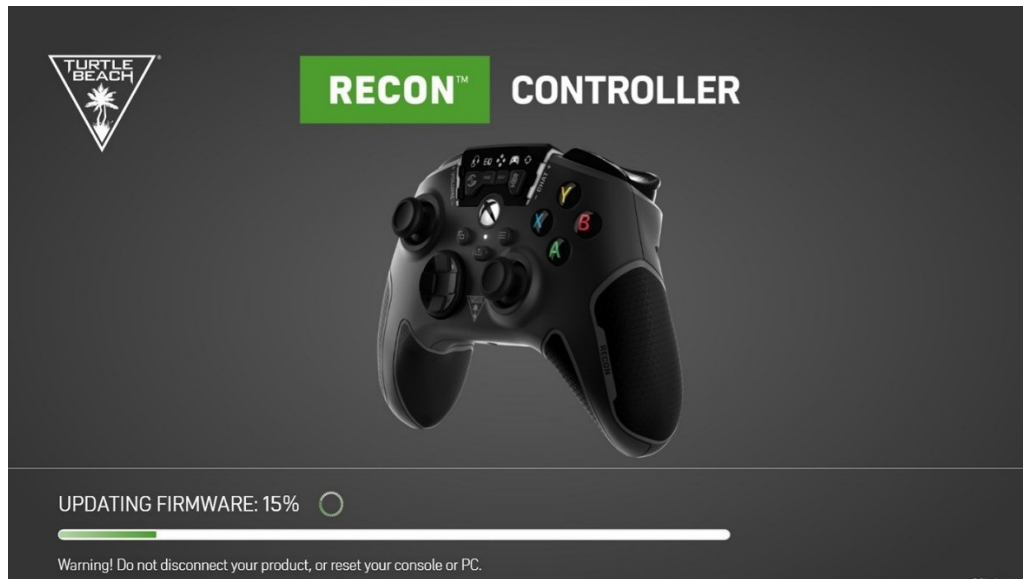
[UE/REINO UNIDO](#)

Una vez descargado el Centro de control de Turtle Beach, ábralo. Si su mando aún no está conectado a la consola/ordenador, verá una indicación visual para conectar el mando.

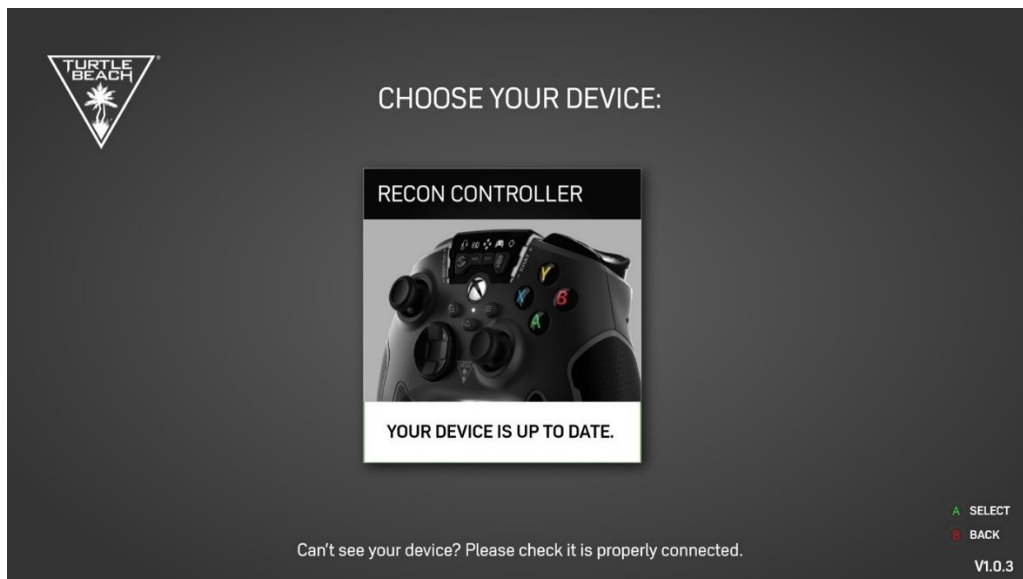


Cuando el controlador esté conectado, verá la imagen del controlador en la pantalla, junto con un banner que le informará de si hay disponible una actualización del firmware. Seleccione el controlador

en la pantalla y realice la actualización del firmware. Mientras se actualiza el firmware, la pantalla cambiará para mostrar el progreso de dicha actualización.



Una vez completada la actualización, verá un aviso en la imagen del mando que le indicará que su dispositivo está actualizado.



Para salir del Centro de Control:

- **PC/Xbox:** Pulse B en el propio mando y siga las instrucciones para cerrar el Centro de Control; aparecerá un aviso preguntándole si desea salir del programa. Seleccione **Sí**.
- **PC:** Con el ratón, desplácese a la esquina superior derecha de la pantalla; aparecerá una **X**. (Esta X sólo aparece cuando el ratón se sitúa sobre esa esquina superior derecha). Pulse sobre esa **X** para cerrar el programa. Recibirá el mismo aviso de salida.

- **PC:** En el teclado, pulse las teclas **ALT** y **F4** al mismo tiempo. Recibirá el mismo aviso de salida.

RESTABLECER LOS VALORES DE FÁBRICA

Una característica incluida en la actualización 8/20/2021 es una opción para Restablecer los valores predeterminados de fábrica. No es necesario que el Centro de Control esté ejecutándose activamente para realizar el Restablecimiento a los valores predeterminados de fábrica, pero el firmware del mando **debe actualizarse primero** antes de poder restablecerlo. El Restablecimiento a los valores predeterminados de fábrica puede realizarse mientras el mando está conectado a la consola Xbox o a un PC.

TENGA EN CUENTA: Este proceso no eliminará ningún dato de calibración almacenado, pero restablecerá/borrará por completo toda la asignación de botones y las preferencias establecidas para cada perfil almacenado en el controlador. Si necesita recalibrar el mando Recon, haga clic [aquí](#).

Para restablecer el controlador a los valores predeterminados de fábrica, haga lo siguiente:

1. Conecte el cable Tipo-C al mando. **No** conecte aún el Tipo-A a la consola o al PC.
2. Mantenga pulsados todos los botones de la cara ABXY; al mismo tiempo, conecte el extremo Tipo-A al PC o a la Xbox. Siga manteniendo pulsados los botones después de conectar el mando.
3. No suelte los botones hasta que se iluminen todos los LED del mando. Una vez que se iluminen todos los LED, suelte esos botones.

Su controlador debería estar ahora reseteado de fábrica.